



Instructions concerning the correct and safe assembly and use of the product

Please read and follow the warnings and instructions carefully before using this product. Keep these instructions for future reference.

Bumbo International
212 Hardie Muller Street, Rosslyn
PO Box 3081 Rosslyn 0200
Gauteng, South Africa
Email: info@bumbo.com
Tel: 1 800 704 8697
www.bumbo.com

English
 ⚠ WARNING • NEVER leave child unattended while using this product. • NEVER lift this product with your child in it. • NEVER use near stairs. • ALWAYS use only on flat floor surfaces. • DO NOT load product with more than 110 lbs. / 50Kg. • This product is not a toy. DO NOT allow children to play with it. • DO NOT position product where it could allow a child to climb up and fall out of a window. • ALWAYS have child stand in center of lid when used as a step stool.

Cleaning: Clean with a soft cloth using warm water.

Arabic
مهم: يُرجى الاحتفاظ بهذه التعليمات للرجوع إليها مستقبلاً
تعليمات متعلقة بتجميع المنتج واستخدامه بطريقة صحيحة وأمنة
يُرجى قراءة التحذيرات والتعليمات واتباعها بعناية قبل استخدام هذا المنتج. وكذلك يُرجى الاحتفاظ بهذه التعليمات للرجوع إليها مستقبلاً

تحذير ⚠
• لا يجب مطلقًا ترك الطفل وحده أثناء استخدام هذا المنتج • لا يجب مطلقًا رفع هذا المنتج والطفل فيه • لا يجب مطلقًا استخدام المنتج بجوار السلام • يجب الحرس دائمًا على استخدام المنتج على أسطح الأرضيات المسطحة فقط • لا يجب تحميل المنتج بوزن يزيد عن 110 أرطال / 50 كجم • هذا المنتج ليس لعبة. لا يجب ترك الأطفال يلعبون به • لا يجب وضع المنتج في مكان قد يسمح للطفل بتسلقه والسقوط من نافذة • يجب الحرس دائمًا على إيقاف الطفل في منتصف الغطاء عند استخدام المنتج ككرسي مدرج

التنظيف: يتم تنظيف المنتج بقطعة قماش ناعمة باستخدام الماء الدافئ

Danish
VIGTIGT: BEHOLD VEJLEDNINGEN TIL FREMTIDIG BRUG.
Instruktioner om korrekt og sikker samling og brug af produktet

Læs de følgende advarsler og instruktioner omhyggeligt inden du bruger produktet. Behold disse instruktioner til fremtidig reference.

⚠ WARNING
• Lad ALDRIG barnet være uden opsyn mens produktet bruges. • Løft ALDRIG dette produkt mens barnet er i det. • Brug det ALDRIG i nærheden af trapper. • Brug det ALTID kun på flade gulve. • Produktet må IKKE belastes med mere end 50 kg (110 lb). • Produktet er ikke legetøj. LAD IKKE børn lege med det.

- Placer **IKKE** produktet på et sted, hvor et barn kan klatre op og falde ud af et vindue.
- Barnet skal **ALTID** stå i midten af låget, når produktet bruges til at stå på.

Rengøring: Rengøres med en blød klud med varmt vand.

Deutsch
WICHTIG: DIESE GEBRAUCHSANWEISUNG BITTE AUFBEWAHREN.

Anweisungen für den ordnungsgemäßen und sicheren Zusammenbau und Gebrauch des Produkts

Lesen und befolgen Sie alle Vorsichtshinweise und Anweisungen, bevor Sie dieses Produkt verwenden. Bewahren Sie die Anweisungen zum späteren Nachschlagen auf.

⚠ VORSICHT
• Das Kind bei Verwendung des Sitzes NIEMALS unbeaufsichtigt lassen. • Den Sitz NIEMALS mit dem Kind hochheben. • Den Sitz NIEMALS in der Nähe von Treppen abstellen. • Den Sitz NUR auf ebenen Flächen abstellen. • Den Sitz NICHT mit mehr als 50 kg (110 lb) beladen. • Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Lassen Sie Kinder NICHT damit spielen. • Den Sitz NICHT so aufstellen, dass das Kind daran hinaufklettern und aus einem Fenster fallen kann. • Das Kind STETS mittig auf dem Deckel stehen lassen, wenn der Sitz als Tritthocker verwendet wird.

Reinigung: Reinigen Sie den Sitz mit warmem Wasser und einem weichen Tuch.

Greek
ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΟ ΕΝΤΥΠΟ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ.

Οδηγίες για τη σωστή και ασφαλή συναρμολόγηση και χρήση του προϊόντος
--

Διαβάστε προσεκτικά και ακολουθήστε τις προειδοποιήσεις και τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε αυτό το προϊόν. Φυλάξτε τις οδηγίες για μελλοντική χρήση.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ
• Μην αφήνετε ΠΟΤΕ το παιδί χωρίς επιτήρηση κατά τη χρήση του προϊόντος. • Μην ανασηκώνετε ΠΟΤΕ το προϊόν όταν το παιδί κάθεται σε αυτό. • Μην χρησιμοποιείτε ΠΟΤΕ το κάθισμα κοντά σε σκάλες. • Χρησιμοποιείτε ΜΟΝΟ σε επίπεδες επιφάνειες. • MHN φορτώνετε το προϊόν με βάρος μεγαλύτερο από 50 kg (110 lb). • Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. MHN επιτρέπτε σε παιδιά να παίζουν με αυτό. • MHN τοποθετείτε το προϊόν σε μέρη όπου ένα παιδί θα μπορούσε να σκαρφαλώσει και να πέσει από παράθυρο. • Το παιδί θα πρέπει ΠΑΝΤΑ να στέκεται στο κέντρο του κατακίου κατά τη χρήση του προϊόντος ως σκαλοπατιού.

Καθαρισμός: Καθαρίζετε το προϊόν με ένα μαλακό πανί και χλιαρό νερό.

Spanish
IMPORTANTE: CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES PARA FUTURAS CONSULTAS.

Instrucciones para montar y utilizar de forma correcta y segura el producto
--

Lea y siga las advertencias e instrucciones atentamente antes de utilizar el producto. Conserve estas instrucciones para futuras consultas.

⚠ ADVERTENCIAS
• No deje NUNCA al niño sin vigilancia mientras usa este producto. • No levante NUNCA este producto con el niño sentado en él. • No utilice NUNCA el producto cerca de escaleras. • Utilice el producto SIEMPRE sobre superficies planas. • NO cargue el producto con más de 50 kg (110 lb) • Este producto no es un juguete. NO permita que los niños jueguen con él. • NO coloque el producto de forma que el niño pueda subirse y caer por una ventana. • Mantenga SIEMPRE al niño sentado en el centro de la tapa cuando utilice el producto como un taburete.

Limpeza: Limpie el producto con un paño suave y agua tibia.

Finnish
TÄRKEÄÄ: SÄILYTÄ MYÖHEMPÄÄ TARVETTA VARTEN.

Ohjeita tuotteen oikeaa ja turvallista asennusta ja käyttöä varten

Lue seuraavat varoitukset ja ohjeet huolellisesti ennen tämän tuotteen käyttöä, ja noudata niitä käytön aikana. Säilytä nämä ohjeet myöhempää tarvetta varten.

⚠ VAROITUS
• Älä KOSKAAN jätä lasta yksin istuimeen. • Älä KOSKAAN nosta istuinta, kun lapsi on istuimessa. • Älä KOSKAAN käytä istuinta portaiden lähellä. • Käytä AINA vain tasaisella lattialla. • ÄLÄ laita istuimeen enemmän kuin 50 kg (110 lbs). • Tämä tuote ei ole lelu. ÄLÄ anna lasten leikkiä sillä. • ÄLÄ aseta istuinta paikkaan, jossa lapsi voi kiivetä sen päälle ja pudota ikkunasta. • AINA, kun istuinta käytetään jalkkarana, lapsen tulee seistä kannen keskellä.

Puhdistaminen: Puhdista haalealla vedellä käyttämällä pehmeää riepua.

Français
IMPORTANT : À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.

Instructions relatives à l’assemblage et à l’utilisation corrects et en toute sécurité du produit
--

Veuillez lire et suivre attentivement les avertissements et instructions avant d'utiliser ce produit. Conserver ces instructions pour référence ultérieure.

⚠ AVERTISSEMENT
• Ne laissez JAMAIS votre enfant sans surveillance lorsque vous utilisez ce produit. • Ne soulevez JAMAIS ce produit lorsque votre enfant y est installé. • Ne l'utilisez JAMAIS à proximité d'escaliers. • Utilisez-le TOUJOURS sur une surface plane. • Ne placez JAMAIS une charge supérieure à 50 kg (110 lb) sur ce produit. / 50 kg. • Ce produit n'est pas un jouet. NE laissez PAS les enfants jouer avec. • NE placez PAS ce produit près d'une fenêtre, où un enfant pourrait grimper et tomber. • Placez TOUJOURS l'enfant au milieu de la marche lorsque ce produit est utilisé comme marchepied.

Nettoyage : nettoyez le réhausseur à l'aide d'un chiffon doux et d'eau tiède.

Italiano
IMPORTANTE: CONSERVARE PER CONSULTAZIONE FUTURA.

Istruzioni per montare e utilizzare il prodotto in modo corretto e sicuro
--

Leggere e seguire attentamente le avvertenze e le istruzioni prima di utilizzare il prodotto. Conservare queste istruzioni per consultazione futura.

⚠ AVVERTENZE
• Non lasciare MAI il bambino incustodito durante l'utilizzo del prodotto. • Non sollevare MAI il prodotto con il bambino all'interno. • Non utilizzare MAI in prossimità di scale. • Utilizzare SEMPRE su superfici piane. • NON CARICARE sul prodotto un peso maggiore di 50 kg (110 lbs). • Questo prodotto non è un giocattolo. NON permettere ai bambini di giocare con il prodotto. • NON posizionare il prodotto sotto una finestra poiché il bambino potrebbe utilizzarlo per arrampicarsi rischiando di cadere. • Assicurarsi che il bambino si trovi SEMPRE al centro del coperchio quando il prodotto viene utilizzato come sgabello.

Pulizia: pulire con un panno morbido e acqua tiepida.

Korean
중요사항: 나중에 참조할 수 있도록 보관하십시오.

제품의 정확하고 안전한 조립과 사용에 관한 설명서

제품을 사용하기 전에 경고와 지시사항을 잘 읽고 따라 주십시오. 이 설명서를 나중에 참조할 수 있도록 보관하십시오.

⚠ 경고
• 이 제품 사용 중 절대 아이를 혼자 두지 마십시오. • 절대 아이가 시트에 앉아 있는 상태에서 시트를 들어 올리지 마십시오. • 절대 계단 가까이에서 사용하지 마십시오. • 항상 평평한 바닥 표면에서만 사용하십시오. • 110lb/50Kg을 넘는 물건을 올리지 마십시오. • 이 제품은 장난감이 아닙니다. 아이들이 가지고 놀지 않도록 하십시오. • 아이가 올라가서 창 밖으로 떨어질 수 있는 곳에 제품을 놓지 마십시오. • 계단식 스톨로 사용할 때에는 아이가 항상 뚜껑 중앙에 서도록 하십시오.

세척: 미온수를 사용해 부드러운 천으로 닦아내십시오.

Nederlands
BELANGRIJK: BEWAAR VOOR LATERE RAADPLEGING.

Instructies met betrekking tot correcte en veilige montage en gebruik van het product
--

Lees de waarschuwingen en instructies zorgvuldig alvorens het product te gebruiken en volg deze op. Bewaar deze instructies voor latere raadpleging.

⚠ WAARSCHUWING
• Laat het kind NOOIT zonder toezicht alleen wanneer dit product wordt gebruikt. • Til dit product NOOIT op terwijl uw kind er in zit. • Gebruik het product NOOIT in de buurt van trappen. • Gebruik het product ALTIJD alleen op vlakke oppervlakken. • Belast het product NIET met meer dan 50 kg (110 lb). • Dit product is geen speelgoed. Laat kinderen er NIET mee spelen. • Plaats het product NIET zodanig dat een kind erop kan klimmen en zo uit het raam kan vallen. • Laat het kind ALTIJD op het midden van het deksel staan wanneer het product als opstapje wordt gebruikt.

Reinigen: Reinig met een zachte doek en warm water.

Norwegian
VIKTIG: OPPBEVAR FOR FREMTIDIG REFERANSE.

Instruksjoner om riktig og sikker montering og bruk av produktet

Vennligst les og følg advarslene og instruksjonene nøye før du bruker dette produktet. Oppbevar disse instruksjonene for fremtidig referanse.

⚠ ADVARSEL
• La ALDRI barnet være alene når det bruker dette produktet. • Løft ALDRI dette produktet med barnet sittende i det. • Bruk ALDRI i nærheten av trapper. • Må ALLTID brukes på flate overflater. • Produktet må IKKE lastes med mer enn 50 kg (110 lbs). • Dette produktet er ikke et leketøy. La IKKE barn leke med det. • Sett IKKE produktet et sted der barnet kan klatre opp og falle ut av et vindu. • La ALLTID barnet stå midt på lokket når den brukes som en stige-stol.

Rengjøring: Rengjør med en myk klut og varmt vann.

Polish
WAŻNE: ZACHOWAĆ DO UŻYTKU W PRZYSZŁOŚCI.

Instrukcje dotyczące prawidłowego i bezpiecznego montażu i użytkowania produktu
--

Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy uważnie zapoznać się z ostrzeżeniami i instrukcjami. Zachować te instrukcje do użytku w przyszłości.

⚠ OSTRZEŻENIE
• NIGDY nie zostawiaj dziecka bez opieki podczas użytkowania tego produktu. • NIGDY nie podnoś produktu wraz z dzieckiem. • NIGDY nie używaj w pobliżu schodów. • ZAWSZE używaj wyłącznie na płaskich powierzchniach podłogi. • NIE obciążaj produktu ponad 50 kg (110 funtów). • Ten produkt nie jest zabawką. NIE pozwalaj dzieciom bawić się nim. • NIE ustawiaj produktu w miejscach, w których mógłby umożliwić dziecku wspinieć się i wypadnięcie z okna. • ZAWSZE ustawiaj dziecko na środku pokrywy podczas używania jej jako schodka.

Mycie: Fotelik należy myć miękką szmatką przy użyciu ciepłej wody.

Portuguêse
IMPORTANTE: MANTENHA PARA REFERÊNCIA FUTURA.

Instruções para montar e utilizar o produto de forma correta e segura
--

Leia e siga os avisos e as instruções cuidadosamente antes de utilizar este produto. Guarde estas instruções para referência futura.

⚠ AVISO
• NUNCA deixe a criança sem vigilância durante a utilização deste produto. • NUNCA levante este produto com a criança sobre o mesmo. • NUNCA utilize perto de escadas. • Utilize SEMPRE apenas em superfícies planas. • NÃO coloque sobre o produto um peso superior a 50 kg (110 lb). • Este produto não é um brinquedo. NÃO permita que as crianças brinquem com ele. • NÃO coloque o produto numa posição que possa permitir que uma criança suba e caia de uma janela. • Coloque SEMPRE a criança no centro da tampa quando for utilizada como um banco de apoio.

Limpeza: limpe com um pano macio e água morna.

Russian
ВАЖНО: СОХРАНИТЕ ДЛЯ ОБРАЩЕНИЯ В БУДУЩЕМ.

Инструкция по правильной и безопасной сборке и эксплуатации изделия
--

Перед использованием данного изделия внимательно прочтите и соблюдайте все предупреждения и инструкции. Сохраните эти инструкции для обращения в будущем.
--

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ
• НИКОГДА не оставляйте ребенка без присмотра при использовании изделия. • НИКОГДА не поднимайте изделие, если в нем сидит ребенок. • НИКОГДА не используйте изделие вблизи лестниц. • ВСЕГДА используйте изделие только на ровном полу. • Изделие НЕ рассчитано на нагрузки свыше 110 фунтов / 50 кг. • Данное изделие не является игрушкой. НЕ позволяйте ребенку играть с ним. • НЕ ставьте изделие там, где ребенок может залезть на него и выпасть из окна. • При использовании в качестве подставки ребенок должен ВСЕГДА становиться на середину крышки.

Чистка: для очистки используйте теплую воду и мягкую ткань.

Swedish
VIKTIGT: BEHÅLL FÖR FRAMTIDA BRUK.

Instruktioner angående korrekt och säker hopsättning och användning av produkten

Läs och följ varningarna och instruktionerna noggrant före användning av produkten. Spara denna instruktion, du kan behöva den senare.

⚠ VARNING
• Lämna ALDRIG ett barn obevakat när det använder denna produkt. • Lyft ALDRIG denna produkt när barnet är i det. • Använd den ALDRIG i närheten av trappor. • Använd den ALLTID endast på en plan golvyta. • Belasta INTE produkten med mer än 50 kg (110 pund). • Denna produkt är inte en leksak. Låt INTE barn leka med den. • Placera INTE produkten där det skulle vara möjligt för ett barn att klättra upp och ramla ut genom ett fönster. • Barnet ska ALLTID stå på mitten av locket när den används som pall.

Rengöring: Rengör med en mjuk trasa och varmt vatten.

Türkçe
ÖNEMLİ: GELECEKTE BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN.

Ürünün doğru ve güvenli montajına ve kullanımına ilişkin talimatlar
--

⚠ UYARI
• Bu ürünü kullanırken çocuğu ASLA yalnız başına bırakmayın. • ASLA çocuk içindyken bu ürünü havaya kaldırmayın. • ASLA merdiven yakınında kullanmayın. • HER ZAMAN sadece düz zeminlerde kullanın. • Ürüne 50 kg (110 libre) üzerinde ağırlık KOYMAYIN. • Bu ürün oyuncak değildir. Çocukların oynamasına izin VERMEYİN. • Ürünü çocuğun tırmanarak pencereden aşağıya düşebileceği yerlere KOYMAYIN. • Tabure merdiven olarak kullanıldığı zaman çocuğun HER ZAMAN kapağın ortasında durmasını sağlayın.

Temizlik: Ilık suyla, yumuşak bir bezle temizleyin.
Simplified Chinese

重要说明：请妥善保管，以备将来参考。

产品正确、安全组装和使用的说明

使用本产品前，请先仔细阅读并遵守各项警告和说明事项。请妥善保管本说明，以备将来参考。

⚠ 警告
• 请勿 让孩子在无人看管的情况下独自使用本产品。 • 请勿 在孩子位于本产品上时抬起本产品。 • 请勿 在楼梯附近使用。 • 务必 仅在平整的地面上使用。 • 请勿 在本产品上放置超过 110 磅/50 公斤的重物。 • 本产品不是玩具。请勿 让孩子玩耍本产品。 • 请勿 将产品放置在孩子能够攀爬并坠落到窗外的地方。 • 将本产品用作脚踏凳时，务必让孩子站在盖子的中间。

清洁：请用温水浸湿的软布进行清洁。

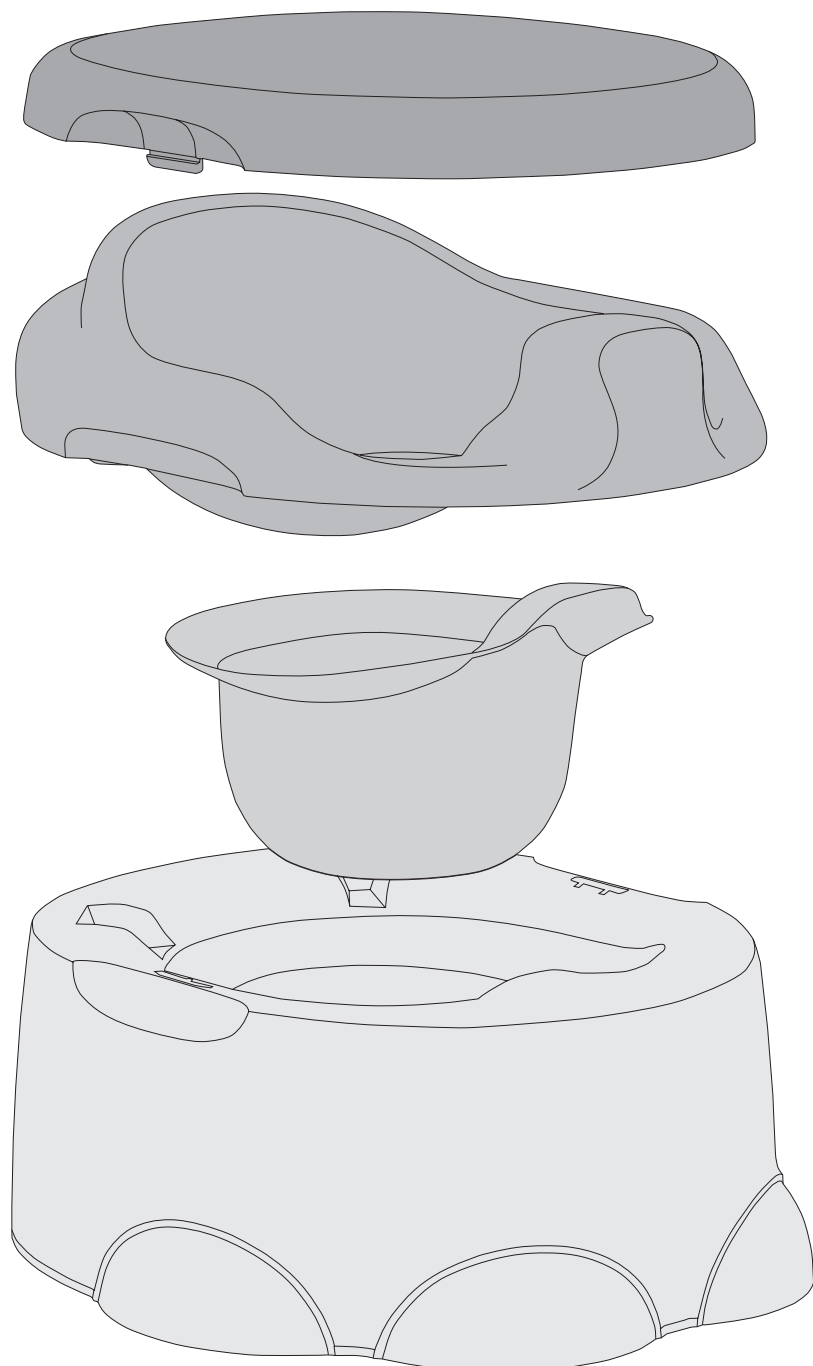
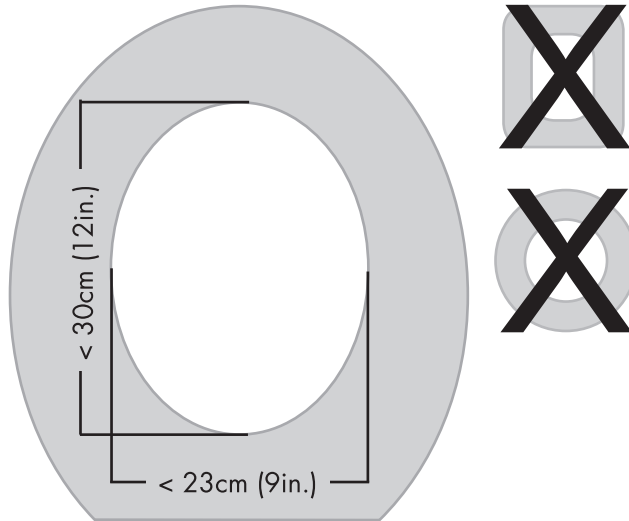
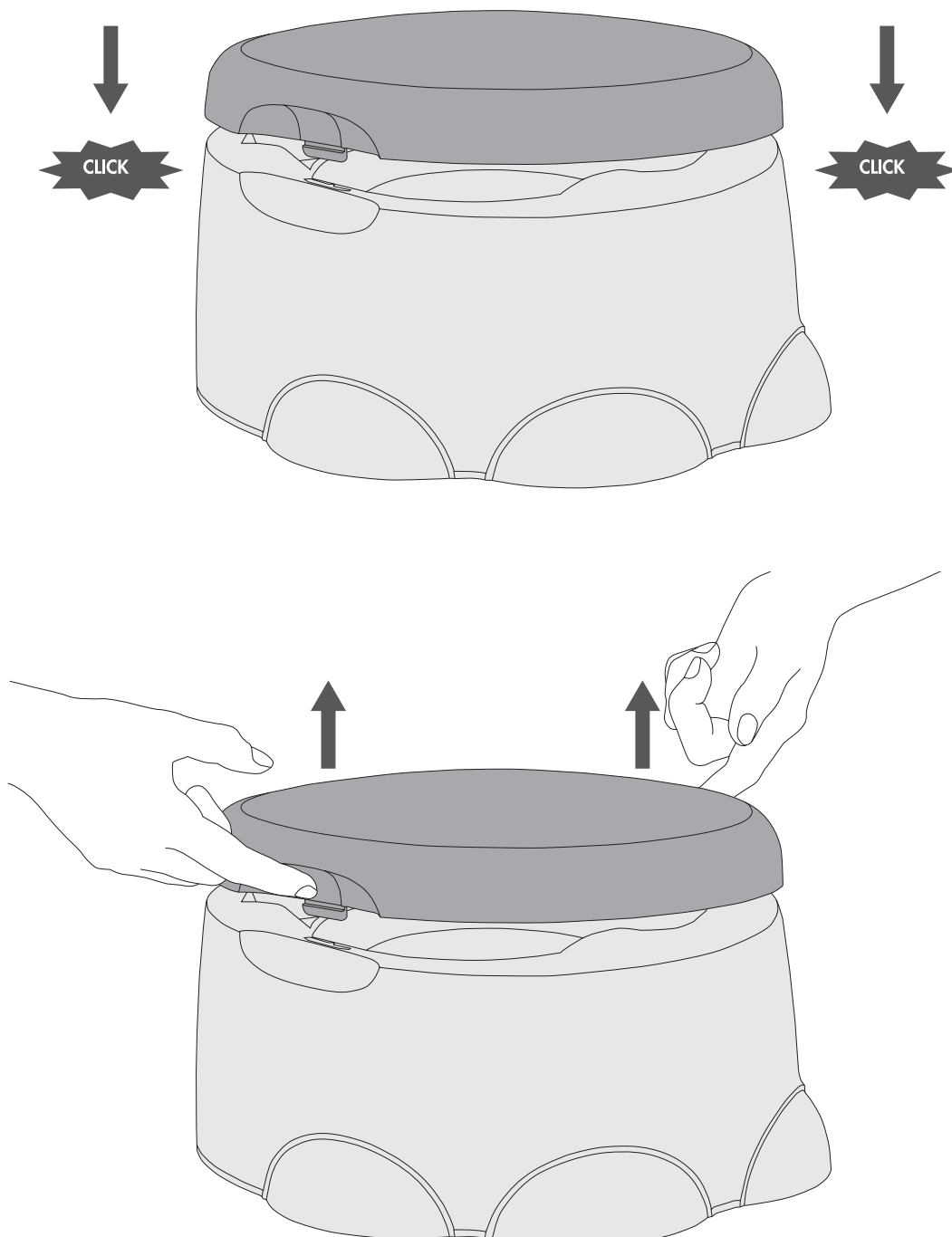
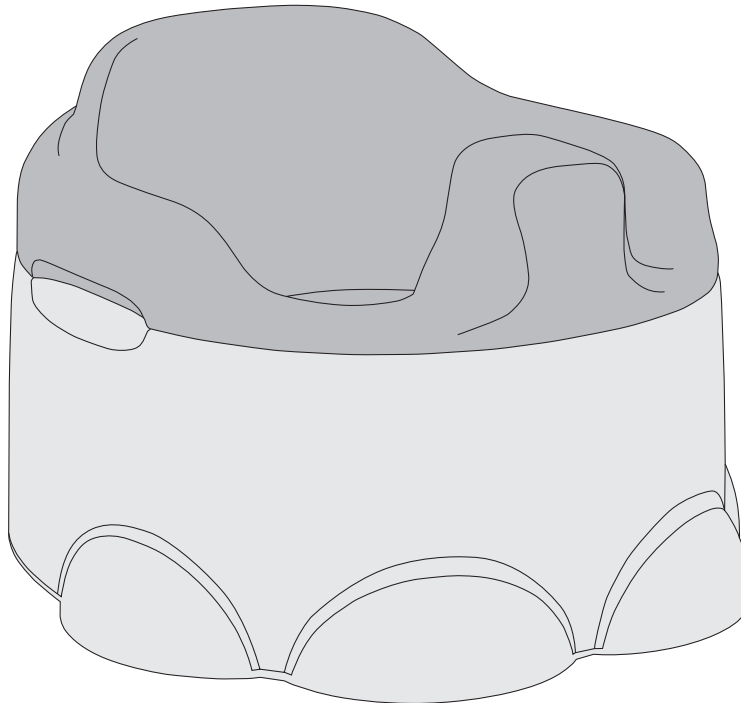
Traditional Chinese
重要說明：請保留本說明供日後參考。

正確安全地組裝和使用本產品的說明

在使用本產品前，請仔細閱讀和遵循以下警告和說明。請保留本說明供日後參考。

⚠ 警告
• 切勿讓孩子在無人看管的情況下使用本產品。 • 切勿在孩子位於本產品上時抬起本產品。 • 切勿在靠近樓梯的地方使用。 • 務必僅在平整的地板表面上使用。 • 切勿在本產品上放置超過 110 磅/50 公斤的重物。 • 本產品並非玩具。切勿讓孩子玩耍本產品。 • 切勿將產品放在孩子可能爬上本產品並墜落到窗外的地方。 • 將本產品用作腳踏凳時，務必讓孩子站在蓋子的中間。

清潔：請使用軟布蘸上溫水清潔。

Step 'n Potty Parts		Toilet Trainer and Step		Step
		 The diagram indicates the MAXIMUM inner dimensions of a toilet seat suitable for use with this toilet trainer. Le diagramme indique les dimensions intérieures MAXIMALES d'un siège de toilette convenant à l'utilisation de ce siège d'entraînement. El diagrama indica las dimensiones internas MÁXIMAS de una tapa de baño adecuado para su uso con este reductor.		
Potty	Lid Storage			
	Release/Libération/Liberación		Storage/Stockage/Almacenamiento	
	